

Anketa rūpniecības uzņēmumiem.



1. Uzņēmuma nosaukums
2. Īpašnieks *A. Westermann & Co.*
3. Kad dibināts *Im Oktober 1921*
4. Kur atrodas (adrese) *Reepnieku ielā - №6*
5. Kapitāls *Rbl. 1.500.000. -*
6. Strādnieku skaits (1. septembrī 1923. g.) *15 Arbeiter*
7. Ko ražo *aus Schaf-, Hamm-, Ziegen- u. anderen Rohfellen werden Pelzfelle verarbeitet u. gefärbt*
8. Ražojumu vērtība par 1922. gadu *Rbl. 3.219.000 -*
9. Cik pārdots iekšzemē 1922. g., cik eksportēts 1922. g. *Rbl. 2062.000. - nur in Ausland.*
10. Cik parādu: kredīta departamentam, Latvijas bankai un pārējām kredītiestādēm
11. Cik pelnīts par pagājušo gadu (pēc bilances) *Reinigungsmittel Rbl. 189.794. -*
12. Kādas izredzes nākotnē: uzlabošanas, paplašināšana vai grūtības *Einige Schwierigkeiten sind zu erwarten durch ausländ. Starke Konkurrenz, da die Lechl. Pelzbearbeitungs-Industrie noch jung ist, kein genügend leistungsfähiger Arbeits-konsequenter vorhanden.*
13. Ja sajūtamas grūtības, kas tam par cēloni un kas būtu vajadzīgs šo grūtību novēršanai *Ein Schutzzoll wäre für die Herstellung unserer Lechl. Industrie geradezu unumgänglich, da wir kaum die nötigen Rohstoffe haben.*
14. Ja nav bijis pietiekošs banku kredīts, vai uzņēmums izlietojis privāto kredītu un kādu procentu maksājis (gadā, mēnesī) *Privat-Kredit 2 - 3% monatl.*
15. Kādas izejvielas izlieto, vietējās vai ārzemes, ja abas — kādu procentu sastāda katra (vēlams sīkāk aprakstīt) *Ausland Rohware 33 1/3% - importierte 66 2/3%*

16. Vai ražo pilnos apmēros un ja ne, kādu iemeslu dēļ *Nicht ganz, weil
bedrängtes Absatzgebiet*

17. Ja noslēgtu līgumu ar Igauniju, ka visas igauņu ražotās preces var ievest mūsu zemē bez muitas un
mēs Igaunijā tāpat, vai uzņēmums ciestu vai zeltu un kādi iemesli (vēlams sīkāk aprakstīt)

*Wenn doch kein niedriger Einfuhrzoll auf fremde
Produkte bei uns existiert - dann ist ein
Zollmüssen für unsere Branche von grosser
Interesse, da wir uns möglichst weit
in weiteres Absatzgebiet betreiben würden.
Wenn der Einfuhrzoll dort aber niedrig
ist - dann wäre eine Zollmüssen - nicht
erwünscht.*

18. Tāpat ja noslēgtu šādu līgumu ar Lietuvu

Dasselbe gilt für Litauen

19. Tāpat ja noslēgtu šādu līgumu ar Padomju Krieviju

*Nicht ganz erwünscht da eine
Konkurrenz droht. -*

20. Kādas pārgrozības uzņēmums vēlas tagadējā muitas tarifā un ar ko uzņēmums to motivē (sīkāk)

*Da wir zum grossen Teil auf ausländ.
Rohwaren angewiesen sind und das Ausland
gute qualitative bessere Ware liefert so wäre
der jetzige Einfuhrzoll sehr für fertige Produkte
in unserer Industrie heilzu erhalten. Der
samt bei einer Reduzierung des Zolls,
projektiert wird eine Verdrängung unserer
Industrie durch das Ausland eintreten.*

Sabiedrība „ELEKTRA“

(Paraksts)

W. M. M. M.